



**ETCETERA**

# **SOZIALE ARBEITSVERMITTLUNG KURZBESCHRIEB**



ETCETERA

Käsereistrasse 3  
4900 Langenthal  
Tel. 062 923 54 32  
Fax 062 922 99 55  
etcetera.langenthal@sah-be.ch

Dorfstrasse 25  
3550 Langnau i.E.  
Tel. 034 402 73 82  
Fax 034 402 73 84  
etcetera.langnau@sah-be.ch

[www.etcetera.sah-be.ch](http://www.etcetera.sah-be.ch)



Schweizerisches Arbeiterhilfswerk **SAH**  
**SAH BERN**  
Œuvre suisse d'entraide ouvrière **OSEO**  
Soccorso operaio svizzero **SOS**

# **ETCETERA ist der Personalverleih für temporäre Arbeitseinsätze des SAH Bern. Wir vermitteln HilfsarbeiterInnen im Stundenlohn im Kanton Bern.**

## **Warum ETCETERA**

Im Kanton Bern gibt es arbeitsfähige Menschen, die ganz oder teilweise ohne Arbeit sind. Viele von ihnen haben kaum mehr Chancen, eine Festanstellung zu finden. Sie werden aus der Arbeitslosenversicherung ausgesteuert und sind zum Teil oder ganz auf die Unterstützung durch die Sozialhilfe angewiesen.

Die Beratung und Begleitung sozial benachteiligter Menschen ist die zentrale Aufgabe des Schweizerischen Arbeiterhilfswerks SAH Bern.

SAH Bern bietet mit ETCETERA erwerbslosen Menschen geeignete temporäre Arbeitseinsätze. Sie erhalten so die Chance, ihre Abhängigkeit von der Sozialhilfe zu vermindern, ihre Arbeitsfähigkeit zu erhalten und Voraussetzungen für ihren Wiedereinstieg in die Erwerbsarbeit zu schaffen.

## **Wem vermittelt ETCETERA Arbeitseinsätze ...**

ETCETERA vermittelt Arbeitseinsätze an Frauen und Männer aller Altersgruppen, welche vorübergehend oder dauerhaft erwerbslos sind, jedoch über Arbeitsbereitschaft, Arbeitsfähigkeit und eine Arbeitsbewilligung verfügen.

ETCETERA schliesst mit den MitarbeiterInnen einen Rahmenarbeitsvertrag ab. Als Arbeitgeber versichert ETCETERA seine MitarbeiterInnen gegen Unfall, rechnet die Sozialversicherungsbeiträge ab und erledigt die Lohnabrechnung.

Die MitarbeiterInnen erhalten pro Arbeitsstunde CHF 19.10 brutto. Die Lohnauszahlung erfolgt per Check oder Überweisung auf ein Bank- oder Postkonto.

## **... und Bildung**

Die ETCETERA-MitarbeiterInnen profitieren von einem für sie bereitgestellten Bildungsangebot, z. B. Garten- und Reinigungskurse. Bei Bedarf können auch Angebote externer Kursanbieter vermittelt werden.

## **Die KundInnen**

Unsere KundInnen sind Privatpersonen, Organisationen und Firmen.

Bei den Arbeitsaufträgen handelt es sich vorwiegend um Hilfsarbeiten und Dienstleistungen (z. B. Reinigung, Umzüge, Gartenarbeit etc.).

Was kostet das?

- CHF 26.45/h (inkl. MwSt.) als Privatperson
- Für Organisationen und Firmen : auf Anfrage

## **Unsere Standorte**

ETCETERA Standorte befinden sich in Bern, Interlaken, Langnau, Langenthal, Spiez und Thun.

## **Wer finanziert ETCETERA?**

Lohn-, Sozialversicherungskosten und allfällige Spesen der MitarbeiterInnen werden mit den Erträgen aus der Auftragsabwicklung finanziert.

Die ETCETERA-Betriebskosten werden hauptsächlich über Leistungsverträge der Auftrag gebenden Gemeinden (gemäss Regelung GEF Kanton Bern / BIAS) abgegolten.

Das SAH Bern trägt die nicht durch Dritte finanzierten Kosten.

## **Kontakt**

### **Langenthal**

Käserestrasse 3, 4900 Langenthal  
Tel. 062 923 54 32

### **Langnau**

Dorfstrasse 25, 3550 Langnau  
Tel. 034 402 73 82

SAH Bern verfügt über die kantonale Bewilligung zum Personalverleih des beco Berner Wirtschaft.

